

DAAD
Brasil

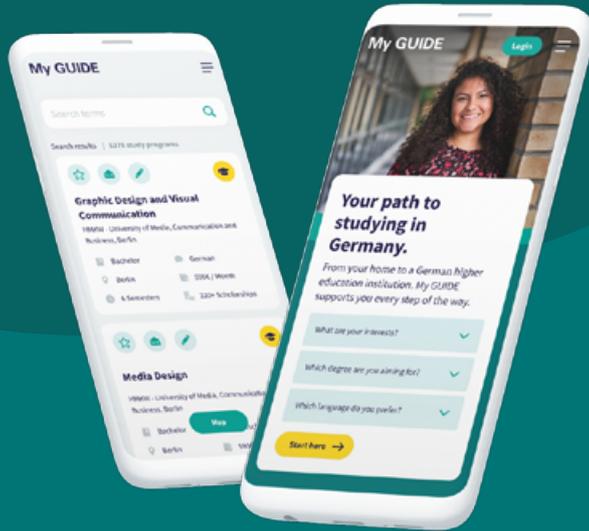
Deutscher Akademischer Austauschdienst
Serviço Alemão de Intercâmbio Acadêmico

Estudar na Alemanha

Perguntas e respostas
para os pais



Studying in Germany?



My GUIDE offers

- ✓ Over 20,000 degree programmes
- ✓ Immediate eligibility check
- ✓ Direct contact with German universities
- ✓ Checklist feature for your study planning

Register Now

→ myguide.de



Deutscher Akademischer Austauschdienst
Serviço Alemão de Intercâmbio Acadêmico

Estudar na Alemanha

Perguntas e respostas para os pais

5ª edição



QUEM SOMOS?

O Serviço Alemão de Intercâmbio Acadêmico (DAAD) é uma associação que reúne instituições de ensino superior e representações estudantis da Alemanha. Nossa tarefa é incentivar a cooperação acadêmica no mundo inteiro – principalmente, por meio do intercâmbio de estudantes e pesquisadores.

Nos folhetos informativos em nosso site → www.daad.de, assim como nos sites dos nossos escritórios no exterior e nos centros de informação do DAAD em mais de 60 países, você encontra informações sobre estudar e viver na Alemanha.



Queridas mães e queridos pais,

é natural que desejemos só o melhor para os nossos filhos: segurança, boas oportunidades de desenvolvimento pessoal e profissional, experiências e vivências positivas, intercâmbio enriquecedor com outras pessoas e amizades para a vida toda. Um período de estudos na Alemanha pode representar tudo isso para seus filhos.

É um imenso prazer para nós sabermos que vocês estão refletindo sobre essa oportunidade promissora. Meus filhos ainda são relativamente pequenos, mas posso imaginar muito bem que esses planos venham acompanhados não só de expectativas alegres, mas também de insegurança, dúvidas e preocupações. Este folheto tem como finalidade ajudar a responder a algumas perguntas que mães e pais do mundo todo se fazem com frequência.

A Alemanha tem muito a oferecer como local de estudos para seus filhos. As universidades alemãs têm uma reputação excelente no mundo inteiro e oferecem diplomas reconhecidos internacionalmente. Esses são alguns motivos que fazem da Alemanha um dos destinos mais procurados por estudantes internacionais. Atualmente, cerca de 411.000 jovens do mundo todo estão estudando e pesquisando lá. Observamos com alegria que as universidades alemãs estão se tornando cada vez mais internacionais e diversificadas.

Ficaremos muito contentes se seus filhos decidirem estudar na Alemanha. Eu lhe asseguro: essa é uma boa escolha!

Kai Sicks

Dr. Kai Sicks

Secretário-Geral do Serviço Alemão de Intercâmbio Acadêmico



Sumário

- 6 Por que estudar no exterior?
- 9 Quais são os argumentos a favor de se estudar na Alemanha?
- 10 Qual nível de alemão meus filhos devem ter?
- 13 Como meus filhos podem se preparar para estudar na Alemanha?
- 14 Qual universidade é a mais adequada?
- 17 Qual curso de graduação é o mais adequado?
- 18 Quanto tempo pode durar a estadia?
- 21 Quanto custa estudar na Alemanha?
- 22 Há bolsas de estudo ou outros auxílios financeiros?
- 24 Quais documentos são necessários para meus filhos entrarem no país?
- 25 Quão moderna e segura é a Alemanha?
- 28 Como é a qualidade da assistência médica?
- 30 Como meus filhos serão auxiliados na Alemanha?
- 32 Onde meus filhos irão morar?
- 33 O que a Alemanha oferece enquanto destino turístico?
- 34 Mais informações
- 36 Localização das universidades na Alemanha



Por que estudar no exterior?

Viver em um país estrangeiro abre **novas perspectivas**.

O **intercâmbio** com outras pessoas, diferentes contextos, valores e visões instiga a reflexão.

VIVÊNCIAS NO EXTERIOR ENRIQUECEM A PERSONALIDADE PELO RESTO DA VIDA.

Conhecer uma outra cultura de perto **amplia os horizontes**, independentemente se o país de destino for um vizinho regional ou se estiver num continente distante.

O estudo no exterior **estimula a autonomia e autoconsciência** de seus filhos. Além disso, a estadia em um país de língua estrangeira contribui para **aprimorar as competências linguísticas** de forma, em geral, rápida. E, não menos importante, essa experiência contribui para fazer **amizades** que conectam pessoas no mundo todo.

EXPERIÊNCIAS INTERNACIONAIS AUMENTAM AS CHANCES PROFISSIONAIS.

Estadias no exterior agregam importantes **pontos positivos no currículo** – tanto na busca por trabalho, quanto na vida profissional em um mundo globalizado. Além disso, oferecem boas oportunidades para **estabelecer contatos profissionais** e científicos internacionais.

Uma estadia de estudos no exterior não significa, necessariamente, que o tempo de formação total dos seus filhos será prolongado. Normalmente, os **estudos universitários realizados** em universidades da Alemanha são **reconhecidos internacionalmente**.

Em resumo: uma estadia de estudos no exterior é um **investimento valioso** no futuro de seus filhos.



Dr. Mario Varga

é de Sombor, Sérvia. Após a formação como mestre em Matemática pela Rheinische Friedrich-Wilhelms-Universität Bonn, fez o doutorado na Technische Universität Dresden, na área de Matemática Aplicada. Atualmente, trabalha nessa instituição como colaborador científico.

Um ambiente de pesquisa inspirador e a orientação internacional me convenceram a estudar na Alemanha.

Meu mestrado na Universidade de Bonn me preparou perfeitamente para meu futuro profissional. Lá aprendi como descrever problemas do mundo real de forma matemática. Fiquei especialmente impressionado com o nível em que pudemos nos familiarizar com os métodos científicos atuais.

Tanto na universidade, como no meu tempo livre, vivenciei um alto grau de diversidade. Nos grupos de estudo pude experimentar como trabalhar em equipe em configurações bastante diversificadas. E passei meu tempo livre com estudantes do mundo todo.

O apoio que recebi na Universidade de Bonn tem para mim um valor inestimável. Com isso, meus colegas de estudo e eu não tivemos dificuldades em encontrar um emprego após o curso de mestrado – tanto na própria Alemanha, como em outras partes do mundo.





Quais são os argumentos a favor de se estudar na Alemanha?

As universidades alemãs desfrutam de uma **reputação excelente no mundo inteiro**. Delas partem impulsos importantes e de relevância internacional para inovações e avanços científicos.

A CIÊNCIA E A PESQUISA TÊM UM GRANDE PESO E UMA TRADIÇÃO CENTENÁRIA NA ALEMANHA.

A primeira universidade foi fundada no ano de 1386, em Heidelberg. O **cenário acadêmico** da Alemanha é **bastante diversificado**. Há diferentes tipos de instituições de ensino superior, com enfoques e direcionamentos específicos, que oferecem **possibilidades bem variadas** para se estudar e pesquisar. Na Alemanha é possível encontrar ofertas de formação adequadas para todos os campos de interesse e necessidades.

SEUS FILHOS ENCONTRARÃO NA ALEMANHA EXCELENTE CONDICÕES PARA UM ESTUDO DE SUCESSO.

As universidades e os institutos de pesquisa são **muito bem equipados e modernos**, e dão grande valor à **internacionalização**. Para o intercâmbio mundial, trabalham em cooperação com mais de 5.400 instituições parceiras em mais de 150 países do mundo todo.

Os estudantes recebem um **acompanhamento intensivo** e, ao mesmo tempo, são respeitados como futuros cientistas. Este é também um dos motivos pelos quais a Alemanha é a **escolha número 1 entre os países de destino não-falantes de inglês** para estudantes internacionais.

E POR FIM, MAS NÃO MENOS IMPORTANTE: VALE A PENA APRENDER ALEMÃO!

Alemão é uma **língua científica** importante – e é uma **língua mundial**. Hoje, ter conhecimentos de inglês é considerado óbvio, enquanto ter bons conhecimentos em um outro idioma melhora as chances de carreira.





Qual nível de alemão meus filhos devem ter?

Em todos os países vale: quem tem bons conhecimentos do idioma consegue adaptar-se mais rapidamente. Portanto, o ideal seria, naturalmente, que seus filhos já aprendessem um pouco de alemão **antes da chegada na Alemanha**. Existem várias opções para conseguir isso, como cursos presenciais de alemão, em um Goethe-Institut ou em uma universidade no país de origem. Outra possibilidade são os cursos online, como os oferecidos pela Deutsche Welle ou pela Deutsch-Uni Online.

HÁ MUITAS POSSIBILIDADES DE SE APRENDER ALEMÃO NA ALEMANHA.

As universidades alemãs oferecem **cursos de idiomas** para aprender alemão (**como matéria complementar**). Também **fora das universidades** há uma vasta oferta de cursos de alemão no Goethe-Institut na Alemanha, nos centros de formação (*Volkshochschule*), bem como em escolas particulares de idiomas.

NAS UNIVERSIDADES ALEMÃS NINGUÉM PARTE DO PRINCÍPIO DE QUE OS ESTUDANTES INTERNACIONAIS SAIBAM FALAR ALEMÃO PERFEITAMENTE.

O nível de conhecimentos do idioma necessário para a admissão dos seus filhos em uma universidade alemã depende totalmente do curso de graduação escolhido:

- Quem opta por um dos **cursos de graduação internacionais** necessita, primeiramente, de **bons conhecimentos de inglês** , pois, via de regra, esse é o idioma de aula. Atualmente, há em torno de 1.700 programas de cursos em inglês nas universidades alemãs.
- Quem opta por um **curso de graduação em alemão** precisa comprovar conhecimentos de alemão em um nível determinado. Para isso, há diversos exames e testes padronizados – por exemplo, o *Test Deutsch als Fremdsprache* (abreviadamente: *TestDaF* – Teste de alemão como língua estrangeira).



Dra. Manuela Sato-Prinz

Trabalha como professora visitante do DAAD na Keio-Universität e no escritório do DAAD em Tóquio, no Japão.

Ela é uma de mais de 470 docentes visitantes que — fomentados pelo DAAD — lecionam alemão como língua estrangeira em universidades em mais de 110 países.

Quero levar as pessoas a dialogarem umas com as outras, criar conexões e perspectivas.

Nesse contexto, é fundamental ter domínio do idioma.

Assim, espero preparar bem os meus estudantes em termos de língua e de conteúdo.

Na orientação sobre as oportunidades de estudo na Alemanha, gosto de ressaltar a diversidade das ofertas. As universidades alemãs realmente têm alguma opção a oferecer para todo tipo de interesse. Por isso, é ainda mais importante para mim ajudar os alunos a identificarem os seus próprios interesses e pontos fortes.

Como professora de alemão percebo claramente o quanto uma estadia na Alemanha contribui para melhorar os conhecimentos idiomáticos. Mas isso está longe de ser tudo: em geral, os estudantes avaliam a sua temporada na Alemanha como muito positiva. E isso não se deve somente aos conhecimentos técnicos adquiridos. Os próprios estudantes percebem o quanto a experiência intercultural os inspira. Não são poucos os que superaram a si próprios! O fato de que muitos têm vontade de repetir a experiência e até mesmo inspirarem outros com essa ideia, naturalmente, me deixa particularmente feliz.





Como meus filhos podem se preparar para estudar na Alemanha?

Provavelmente você se pergunta, se seus filhos estão prontos para as exigências de um estudo no exterior. As universidades alemãs oferecem ajuda também nessa questão.

EXISTEM INÚMEROS CURSOS QUE PREPARAM ESPECIFICAMENTE PARA O ESTUDO SUPERIOR NA ALEMANHA.

Quem quiser primeiramente se familiarizar com as exigências de um estudo na Alemanha pode, por exemplo, participar de um **curso de verão**. Esses cursos são uma boa oportunidade para obter uma primeira impressão da vida estudantil nas universidades alemãs. Geralmente, são oferecidos nos meses do verão europeu (junho a setembro) em universidades na Alemanha toda.

Além de cursos de língua, existem cursos técnicos em várias disciplinas (→ www.summerschools.de).

Adicionalmente, as universidades oferecem cursos preparatórios para o ensino superior, como os *Studienkollegs* e os propedêuticos. Estes são **programas especiais para candidatos internacionais ao ensino superior**. Eles preparam os interessados, ensinando o idioma e abordando conteúdo das áreas de interesse. Muitas vezes, também incluem uma introdução ao sistema de estudos e às técnicas de trabalho científicas alemãs.

SEUS FILHOS TAMBÉM PODEM TESTAR SEUS PRÓPRIOS CONHECIMENTOS.

Com o **teste para estudantes estrangeiros** (→ www.testas.de/en), é fácil conferir se os conhecimentos e o *know-how* próprios são suficientes para um estudo bem-sucedido em uma universidade alemã.





Qual universidade é a mais adequada?

A escolha é vasta: na Alemanha, há **em torno de 420 universidades oficialmente reconhecidas**. Elas estão localizadas não somente nas metrópoles, como Berlim, Hamburgo, Munique e Colônia, mas estão espalhadas em cerca de 180 cidades de menor ou maior porte em toda a República Federal da Alemanha (veja o mapa na pág. 36).

Existem **três tipos de instituições de ensino superior**:

- Universidades (estudos acadêmicos e científicos),
- Universidades de Ciências Aplicadas (estudos orientados à prática) e
- Escolas Superiores de Arte, Filme e Música (estudos das Artes).

A MAIORIA DAS INSTITUIÇÕES DE ENSINO SUPERIOR É FINANCIADA PELO GOVERNO.

Mais de 90% dos estudantes estão matriculados em instituições públicas. O motivo para isso é que — diferentemente das cerca de 120 universidades privadas — as públicas geralmente não cobram mensalidades dos estudantes.

A QUALIDADE DA FORMAÇÃO EM AMBOS OS TIPOS É IGUALMENTE BOA.

Para obter ajuda inicial na escolha da instituição superior mais adequada, você pode consultar a **classificação universitária do CHE** (→ www.universityranking.de). Muitas universidades alemãs e o próprio DAAD se apresentam em **feiras de educação internacionais**. Vale a pena visitar uma dessas feiras para reunir mais informações.

Possivelmente, a universidade de seus filhos também oferece **programas de intercâmbio** com universidades específicas na Alemanha. Ofertas desse tipo costumam simplificar a organização da estadia no exterior.



STUDY AND KICKSTART YOUR CAREER IN GERMANY.

Say HELLO to excellent universities with a wide range of courses and get an internationally renowned degree.

study-in-germany.de

Scan me.



#HelloGermany



Study in
Germany
Land of Ideas



Qual curso de graduação é o mais adequado?

A escolha do curso superior – e, por conseguinte, da faculdade – depende das necessidades e dos interesses individuais dos seus filhos. Também nessa área a gama de opções é vasta.

AS UNIVERSIDADES ALEMÃS OFERECEM CURSOS APROPRIADOS EM TODOS OS NÍVEIS DE FORMAÇÃO.

Aqui

- a(o) estudante pode começar sua **primeira graduação**,
- adquirir, por um tempo limitado, **experiências no exterior** no contexto de um curso em andamento,
- fazer um **curso de formação continuada**, depois da conclusão de uma primeira graduação ou
- fazer um **master** ou um **doutorado**.

TAMBÉM HÁ DIVERSAS OFERTAS PARA INTERESSES TÉCNICOS E DE CONTEÚDO ESPECÍFICOS.

Ao todo, existem aproximadamente **21.000 cursos superiores** nas universidades na Alemanha. Aproximadamente metade deles são cursos de formação continuada. Quase **1.800 cursos superiores têm um foco internacional**.

Além dos cursos em tempo integral, há oferta de cursos em tempo parcial. Outra oferta especial são os **cursos de formação dual**: esses cursos de graduação estão ligados a uma formação profissional ou experiência prática em uma empresa.

Você encontra ajuda para a sua **escolha do curso superior mais adequado** no site → www.myguide.de. Além disso, as equipes nos escritórios regionais e centros de informação do DAAD, bem como nos consulados e embaixadas alemães, podem fornecer mais informações para a escolha do curso mais adequado.



Quanto tempo pode durar a estadia?

Como mãe ou pai, você pode pensar que a decisão de ir estudar na Alemanha é um momento divisor de águas e que acarreta grandes consequências. Possivelmente, você está na dúvida, se uma longa estadia no exterior é a coisa mais certa para seus filhos.

MAS A DECISÃO POR UMA ESTADIA DE ESTUDOS NO EXTERIOR NÃO PRECISA SER PARA UM LONGO PERÍODO.

Há uma série de possibilidades para **estádias mais curtas** na Alemanha, que apoiam e complementam os estudos no país de origem. Uma estadia de poucas semanas ou meses já pode agregar grandes efeitos positivos — não só pontos no currículo!

Algumas opções para estádias mais curtas em uma universidade alemã são **cursos de idiomas e de especialização em diversas disciplinas**, ou ainda **programas de intercâmbio**, possivelmente oferecidos pela universidade de seus filhos no seu país.

No âmbito desses programas, muitas vezes, é possível ir para a Alemanha por apenas alguns meses. Outra opção é a realização de um **estágio**.

UMA ALTERNATIVA ADICIONAL É UM CURSO ONLINE.

Cada vez mais universidades oferecem **cursos online** ou até mesmo **cursos de graduação completos como programas online**. Assim, é possível estudar em uma universidade alemã na sua própria casa — e, ao menos virtualmente, mergulhar nessa cultura de ensino superior e no intercâmbio com estudantes do mundo todo.



Dra. Nino Antadze

oferece orientação em todas as questões envolvendo os estudos na Alemanha. Ela trabalha no escritório regional do DAAD em Tbilisi, Geórgia.

Eu gosto muito de observar como os jovens descobrem novas possibilidades.

Cada vez mais estudantes universitários e, principalmente, estudantes do Ensino Médio vêm ao escritório regional para se informar sobre estudos na Alemanha e possibilidades de financiamento. Muitas vezes, esses jovens vêm acompanhados dos pais. Durante o atendimento, eles me descrevem seus interesses e objetivos profissionais. É uma satisfação ver que, depois disso, eles conseguem vislumbrar uma trajetória de carreira clara. E que, então, sabem o que devem fazer concretamente para alcançar seus objetivos.

A maioria dos pais apoia o desejo dos filhos de estudar na Alemanha – em um país seguro, estável e pacífico. Eles sabem que, com essa formação, seus filhos têm grandes chances na carreira. Frequentemente, recebemos visitas de estudantes que aconselhamos antes de embarcarem para os estudos na Alemanha. É muito bonito de se ver como eles se tornaram independentes e como seus horizontes se ampliaram consideravelmente.





Quanto custa estudar na Alemanha?

As universidades públicas não cobram mensalidades ou cobram taxas baixas para a primeira graduação e para muitos programas de *master*. Já as universidades particulares cobram mensalidades, por vezes, relativamente altas.

TODOS OS ESTUDANTES DE UMA UNIVERSIDADE PAGAM A TAXA SEMESTRAL.

O valor dessa taxa varia de uma universidade para outra e fica entre **150 a 400 euros por semestre** (meio ano). Na maioria das vezes, está incluso nessas taxas um **passse** semestral para uso gratuito do transporte público na região da universidade.

OS CUSTOS DE VIDA ESTÃO DENTRO DA MÉDIA DA UNIÃO EUROPEIA.

De um modo geral, nas cidades menores gasta-se menos do que nas cidades grandes. Em média, os estudantes na Alemanha precisam de **aproximadamente 992 euros por mês**.

Todo estudante internacional precisa comprovar que seu financiamento está assegurado. Normalmente, é exigido que o estudante disponha de **11.904 euros por ano**. Você pode se informar de que forma deve ser fornecida essa **comprovação de financiamento** junto ao Consulado da Alemanha mais próximo em seu país.

Como estudante internacional, só é permitido trabalhar de forma restrita na Alemanha. Um **trabalho de curto período** pode incrementar o orçamento, mas é quase impossível arcar com todas as despesas apenas com esse trabalho paralelo aos estudos.





Há bolsas de estudo ou outros auxílios financeiros?

Há uma série de possibilidades de financiamento para curtas e longas estadias de estudo na Alemanha.

ESTUDANTES INTERNACIONAIS PODEM SOLICITAR BOLSAS DE ESTUDO EM DIVERSAS INSTITUIÇÕES.

Informe-se junto aos escritórios regionais e centros de informação do DAAD ou nas universidades no seu país se há alguma bolsa de estudo que seus filhos possam pleitear.

As opções são variadas. O apoio financeiro pode ser concedido para muitos tipos de estadia de estudos: cursos de idiomas e de áreas específicas, estágios e estadias para estudo superior ou de pesquisa.

O banco de dados de bolsas de estudo do DAAD (→ www.funding-guide.de) é uma ferramenta bastante útil para pesquisar os diversos tipos de bolsas. Ali você encontra não somente bolsas de estudo do DAAD, mas também de outras organizações de fomento.

Entretanto, é importante ressaltar que, geralmente, essas organizações alemãs não financiam o curso superior inteiro na Alemanha e tampouco estudantes iniciantes.

O DAAD também oferece apoio a **estudantes com deficiências ou com doenças crônicas** no financiamento de estadia de estudos em universidades alemãs.

AS PRÓPRIAS UNIVERSIDADES TAMBÉM CONCEDEM BOLSAS DE ESTUDO.

Ao todo, há 310 universidades alemãs que oferecem, por exemplo, a bolsa “**Deutschlandstipendium**”, por meio da qual também fomentam estudantes estrangeiros. Sempre vale a pena perguntar também na universidade desejada se há alguma possibilidade de financiamento.



Andrés Felipe Ramirez

é de Bogotá, Colômbia. Ele se formou no curso de mestrado em Fotogrametria e Geoinformática na Hochschule für Technik, em Stuttgart. Hoje, o especialista em Geoinformática trabalha na área da silvicultura sustentável no FSC Forest Stewardship Council, em Bonn.

Após o meu bacharelado na Colômbia, sonhei em fazer um mestrado no exterior, mas me faltavam os recursos financeiros.

Por isso comecei a trabalhar, até conhecer o programa de bolsas EPOS, do DAAD. Essa possibilidade de fomento para estudantes do meu país e, naturalmente, a alta qualidade da formação me convenceram de que um curso superior na Alemanha seria a melhor opção para mim.

Eu queria muito estudar em uma universidade com forte orientação internacional. O meu objetivo era um intercâmbio bem intensivo, para conhecer diferentes culturas. Essa expectativa se concretizou plenamente para mim. Hoje, faço parte da rede mundial de Alumni da minha universidade, juntamente com mais de 500 colegas de 89 países que se formaram com sucesso.

O que me entusiasmou muito foi o fato de todos os meus docentes serem especialistas de ponta. O meu período de estudos me proporcionou não somente habilidades técnicas. Aqui aprendi tudo o que se precisa para trabalhar com tranquilidade em uma equipe multicultural.





Quais documentos são necessários para meus filhos entrarem no país?

A necessidade de visto depende do país de origem e de quanto tempo seus filhos pretendem permanecer na Alemanha.

Cidadãos de um país membro da União Europeia ou da Islândia, Liechtenstein, Noruega ou Suíça não precisam de visto de entrada, apenas de um documento de identidade válido.

Cidadãos de outros países que desejam permanecer na Alemanha por mais de 90 dias precisam de um visto. O visto precisa ser solicitado antes da entrada no país.

Há uma **exceção** para cidadãos da Austrália, Grã-Bretanha, Canadá, Coreia do Sul, Estados Unidos da América, Israel, Japão, e Nova Zelândia que podem entrar na Alemanha sem visto, mas, uma vez no país, precisam solicitar uma permissão de residência. O mesmo se aplica a cidadãos de Andorra, **Brasil**, El Salvador, Honduras, Mônaco e San Marino que não queiram trabalhar na Alemanha.

Observe que pode haver disposições especiais para uma estadia na Alemanha que não dure mais do que 90 dias.

Em todos os casos, recomendamos que você se informe sobre outros detalhes e determinações atualizadas junto à **Embaixada ou ao Consulado da Alemanha** no seu país de origem. Os colegas dessas instituições terão prazer em informar sobre todas as questões relativas à solicitação de visto.



Quão moderna e segura é a Alemanha?

A Alemanha se compreende como **país aberto ao mundo**. Ali convivem pessoas de várias nações. Mais de 16% da população alemã já passou por experiências próprias de migração.

LIBERDADE, RESPEITO E TOLERÂNCIA SÃO IMPORTANTES PILARES DESSA DEMOCRACIA.

Em todos os setores da sociedade — e em especial nas universidades alemãs — **diversidade e equidade de chances** desempenham um papel fundamental. Além disso, **proteção do clima e sustentabilidade** são questões sociais centrais.

NA COMPARAÇÃO INTERNACIONAL, A ALEMANHA É CONSIDERADA UM PAÍS SEGURO.

Não há motivo algum para se preocupar excessivamente com a criminalidade. Na Alemanha você pode se deslocar livremente, sem precauções especiais relativas à segurança, tanto nas grandes cidades como no campo.

A POLÍCIA É CONFIÁVEL E ESTÁ PRONTA PARA AJUDAR.

A partir de qualquer telefone na Alemanha, a **polícia** pode ser contatada gratuitamente pelo número **110**.

Quase todos os países do mundo estão representados na Alemanha por uma **embaixada** ou um **consulado**. Portanto, em caso de emergência, estão disponíveis também os **representantes oficiais de contato de seu país de origem**. Além disso, se tiver dúvidas a respeito da segurança pessoal, seus filhos podem sempre entrar em contato com o escritório de relações internacionais (**International Office**) da universidade.



Le Thi Hai Duong

é do Vietnã e estudou no início dos anos 90 em Berlim. Hoje trabalha como diretora geral substituta na Câmara de Comércio e Indústria em Ho Chi Minh City. Seus dois filhos estudam na Alemanha.



Nguyen Le Quynh Anh

é a filha de Le Thi Hai Duong. Ela está fazendo o *Studienkolleg* na Universität Hamburg, onde se prepara para o bacharelado, pois deseja estudar administração de empresas em Hamburgo.

Gostamos de lembrar do nosso tempo emocionante como estudantes na Alemanha.

O meu marido e eu ainda hoje falamos frequentemente de muitas experiências inesquecíveis. Nós, pais, queremos apoiar os nossos filhos da melhor forma possível e nos preocupamos com a sua segurança e seu bem-estar. Nós mesmos constatamos que uma estadia de estudos na Alemanha aumenta consideravelmente as chances na carreira. Por isso, estamos felizes que nossos filhos também tenham seguido esse caminho.

Para nós, estudar no exterior foi uma grande aventura e, no período inicial, foi realmente um choque cultural. Hoje, os jovens já estão mais familiarizados com diferentes culturas por meio das mídias. Assim, a minha filha Quynh Anh não teve muitas surpresas quando começou a viver na Alemanha.

Muita coisa ficou mais fácil nos últimos 30 anos. Na época, nós só podíamos nos comunicar com os nossos pais por meio de cartas e esperávamos semanas até receber uma resposta. Hoje é fácil manter o contato estreito.



O Studienkolleg é o ingresso perfeito para mim.

Gosto muito do ambiente descontraído e respeitoso nos cursos. Todos os estudantes internacionais estão dispostos a aprender coisas novas uns dos outros. Em pouco tempo conheci pessoas simpáticas e encontrei amigos.

E aprendi muito! Por exemplo, a participar ativamente das aulas e lidar com opiniões diferentes. Os docentes levam nossas ideias a sério e são muito compreensivos. Transmitem não somente conhecimentos, mas também dão dicas sobre a vida cotidiana na Alemanha.

O que me motiva particularmente é a forma justa de tratamento que percebo aqui. Tenho a impressão de que, com esforço, se pode alcançar muita coisa. Portanto, vale a pena se esforçar.

Eu me sinto muito bem acolhida desde que cheguei em Hamburgo. Consegui uma vaga para morar no alojamento para estudantes e fui muito bem recebida por uma tutora do receptivo e pelas minhas colegas de casa. Todas são muito atenciosas! Foi um começo muito bom!





Como é a qualidade da assistência médica?

O sistema de saúde alemão, com sua densa rede de médicos altamente qualificados, é considerado um dos melhores do mundo. Caso seus filhos precisem de assistência médica, eles serão tão bem tratados como em quase nenhuma outra parte do mundo.

QUEM QUER ESTUDAR NA ALEMANHA PRECISA TER UM SEGURO SAÚDE.

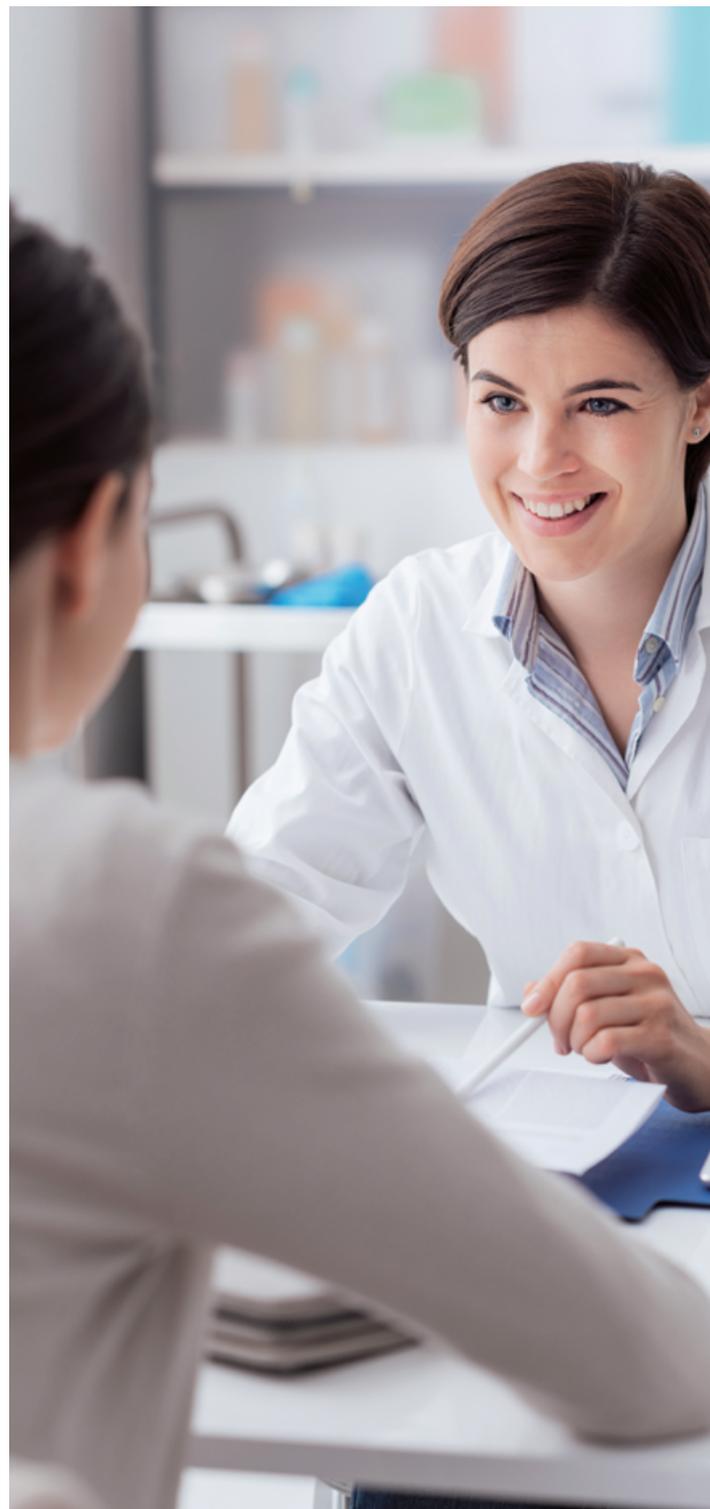
Antes de seus filhos partirem para a Alemanha é preciso se certificar que eles **estejam assegurados**. É possível que o seguro-saúde do seu país também seja válido na Alemanha, por exemplo, por meio de um Cartão Europeu de Seguro de Doença (CESD).

Caso o seguro do país de origem não seja reconhecido, seus filhos precisarão fazer um seguro-saúde na própria Alemanha. Para estudantes, o seguro-saúde público custa aproximadamente **100 euros por mês**. O *International Office* também oferece ajuda nessa questão.

QUEM TIVER SEGURO-SAÚDE PODE RECEBER TRATAMENTO MÉDICO GRATUITO NA ALEMANHA.

Em caso de **emergências**, há um serviço de emergência e pronto-socorro nos hospitais. O serviço de emergência tem atendimento 24 horas e pode ser chamado pelo número gratuito **112**.

Na Alemanha, medicamentos só podem ser comprados em **farmácias**. Alguns medicamentos que talvez sejam vendidos sem receita médica no seu país, como antibióticos, na Alemanha, precisam ser prescritos por um médico.





Como meus filhos serão auxiliados na Alemanha?

Em toda universidade existe um escritório de relações internacionais (*International Office*), também chamado de escritório acadêmico internacional (*Akademisches Auslandsamt*). Os funcionários desses escritórios são as pessoas de contato apropriadas para ajudar na preparação concreta para a estadia na Alemanha. E elas apoiam seus filhos também após a chegada na Alemanha com todas as informações necessárias.

SEUS FILHOS RECEBEM SUPORTE EM TODAS AS QUESTÕES DE ORGANIZAÇÃO.

Algumas universidades dispõem dos chamados **programas de apadrinhamento** (programas *Buddy*). Nesses programas, são estudantes mais experientes que ajudam a tirar qualquer dúvida.

Também é possível obter ajuda nas **associações de estudantes** das universidades. Muitas delas oferecem pacotes de serviços para estudantes internacionais; além de um plano de saúde, os estudantes podem até receber acomodação e alimentação, facilitando o começo da vida na Alemanha.

Em todas as universidades existem **representações, conselhos e grupos estudantis** que organizam eventos para estudantes recém-chegados.

E por fim: para perguntas sobre conteúdos programáticos, os docentes estão disponíveis em seus horários de atendimento nos respectivos departamentos.

NAS UNIVERSIDADES ALEMÃS, ESPERA-SE DOS ESTUDANTES QUE TENHAM UMA CERTA AUTONOMIA.

Eles devem ser capazes, por exemplo, de assumir a **responsabilidade** por seu processo de aprendizagem. Isso significa concretamente: há inúmeras ofertas de ajuda, mas os estudantes devem fazer uso delas por conta própria.



Pascal Ahiagble

é de Lomé, Togo. Ele estuda Informática para Negócios na Universidade do Saarland, em Saarbrücken. Em 2020, ele foi condecorado com o prêmio do DAAD para realizações extraordinárias de estudantes estrangeiros pelo seu engajamento no Centro para Estudantes Internacionais (*Zentrum für internationale Studierende – ZIS*) e na Associação de Estudantes Africanos de Saarland.

Acredito que todo(a) estudante estrangeiro(a) deseje receber apoio – e nós ajudamos com prazer!

No Centro para Estudantes Internacionais damos suporte a estudantes do mundo inteiro na orientação aqui em Saarbrücken. Através do nosso programa Buddy (de apadrinhamento), passamos contatos de estudantes mais experientes que podem ajudar nas mais diversas questões e desafios do cotidiano. Principalmente no início é importante ter uma pessoa na qual se pode confiar. Assim, recebem dicas úteis e economizam tempo e nervos.

Lembro muito bem, por experiência própria, como é difícil ser recém-chegado em um país estrangeiro. Para sentir-se bem, é importante conseguir fazer contatos rapidamente. E é exatamente para isso que organizamos regularmente “Stammtische” (encontro em um restaurante ou bar para a troca de informações e experiências) e outras atividades em que é fácil conhecer outros estudantes.

Esse trabalho realmente me deixa feliz. É muito bom saber que, dessa forma, posso facilitar a vida de muitos estudantes internacionais — e ainda por cima proporcionar distração e diversão.





Onde meus filhos irão morar?

Na Alemanha, os estudantes moram em alojamentos ou em acomodações privadas.

DIFERENTEMENTE DE OUTROS PAÍSES, NA ALEMANHA, OS ESTUDANTES NÃO RECEBEM AUTOMATICAMENTE UMA ACOMODAÇÃO DA UNIVERSIDADE.

Poucas universidades alemãs são universidades com *campus* e, por isso, em geral, não há acomodações nos *campi* universitários.

Entretanto, em todas as cidades universitárias há **alojamentos para estudantes**. Um quarto em um alojamento costuma ser a opção mais econômica e, além disso, possibilita contato rápido com outros estudantes. No site do DAAD → www.daad.de/accommodationfinder você encontra o guia de alojamentos do DAAD.

Uma alternativa são as **acomodações privadas**. A oferta é variada: desde um quarto vazio até um apartamento mobiliado, no mercado privado encontra-se de tudo.

ESTUDANTES GOSTAM MUITO DE MORAR EM APARTAMENTOS COMPARTILHADOS.

Em um apartamento compartilhado (*Wohngemeinschaft – WG*) ou república estudantil, moram várias pessoas juntas. Cada morador(a) tem o seu próprio quarto, mas todos dividem a cozinha e o banheiro. As vantagens: a vida em uma **WG** é relativamente barata, é possível conhecer rapidamente muitas pessoas e a convivência é uma ótima oportunidade para se aprender alemão.

Os escritórios internacionais das universidades costumam fornecer dicas úteis para auxiliar na procura por moradia.



O que a Alemanha oferece enquanto destino turístico?

Talvez você considere visitar seus filhos na Alemanha. Essa também é uma ótima ideia.

A ALEMANHA TEM PAISAGENS MUITO ATRAENTES.

No **Mar do Norte** e no **Mar Báltico**, bem como em suas ilhas, existem grandes praias de dunas. E no Sul erguem-se os **Alpes**, que convidam a esquiar ou fazer caminhadas. Além disso, você encontra paisagens mais áridas (*Heide*) e outras pantanosas (*Moorland*), a região montanhosa do Maciço Central (*Mittelgebirge*) e encantadores vales com rios.

ARQUITETONICAMENTE A ALEMANHA CONTA COM MUITOS DESTAQUES:

Casas de enxaimel, castelos medievais, edificações romanas e góticas, residências da época de fundação e, naturalmente, construções ultramodernas. Não só as **metrópoles** como Berlim, Hamburgo, Munique e Colônia merecem uma visita; também nas cidades menores há muito para se **descobrir e vivenciar culturalmente**.

AO LONGO DO ANO TODO SÃO COMEMORADAS FESTAS REGIONAIS NA ALEMANHA.

Entre elas estão o carnaval da Renânia, os festivais de vinho de Pfalz e a *Oktoberfest* de Munique.

Também na **culinária**, a Alemanha se mostra muito versátil, oferecendo desde pratos tradicionais regionais, passando pelos mais diversos tipos de gastronomia de outros países, até criações de renomados restaurantes premiados.

A REDE DE TRANSPORTES MUITO BEM DESENVOLVIDA PERMITE VIAGENS RÁPIDAS E CONFORTÁVEIS.

A Alemanha está localizada no **coração da Europa** e é, assim, um ponto de partida ideal para descobrir outros países europeus. Venha e veja por si mesmo.



Mais informações

Recomendamos que busque **aconselhamento pessoal e auxílio** para você e seus filhos no planejamento de estadia de estudos na Alemanha. Para tal, entre em contato com as seguintes instituições ou os respectivos representantes no seu país:

- Centros de informação (ICs) e escritórios regionais do DAAD (endereços aqui → www.daad.de/local);
- Professores visitantes, docentes enviados pelo DAAD a universidades estrangeiras;
- o Goethe-Institut;
- representações diplomáticas alemãs (embaixadas e consulados).

E, naturalmente, também teremos prazer em receber e orientar você no escritório central do DAAD em Bonn. Portanto, não hesite: contate-nos!

→ www.daad.de/contactform

Informações sobre estudar na Alemanha

- www.daad.de/deutschland
- www.daad.de/publications-germany
- www.study-in-germany.de

Informações sobre cursos oferecidos

- www.myguide.de
- www.daad.de/international-programmes
- www.daad.de/study-programmes
- www.universityranking.de
- www.studienwahl.de

Informações sobre visto

- www.auswaertiges-amt.de

Bolsas de estudo e programas de fomento

- www.funding-guide.de
- www.deutschlandstipendium.de

Informações sobre aprender alemão

- www.summerschools.de
- www.goethe.de
- www.deutsch-uni.com
- www.dw.de
- www.testdaf.de

Teste para estudantes internacionais

- www.testas.de/en

Calendário de feiras para estudantes

- www.study-in-germany.de/events

Cursos e graduação online

- www.daad.de/online-programmes
- www.hochschulkompass.de („distance learning“)
- www.coursera.org

Informações sobre moradia

- www.daad.de/accommodationfinder

Localização das universidades na Alemanha



EXPEDIENTE

EDITOR

Deutscher Akademischer Austauschdienst e.V.
Kennedyallee 50, D – 53175 Bonn (Alemanha)



O DAAD é uma associação de universidades alemãs e suas representações estudantis. É financiado institucionalmente pelo Ministério de Relações Exteriores da Alemanha.

Departamento K23 – Informações sobre estudos na Alemanha

COORDENAÇÃO DO PROJETO

Esther Kirk, Kerstin Nolden, Svenja Wesemann, DAAD

COORDENAÇÃO DA VERSÃO EM PORTUGUÊS

Natália Trigo e Fabíola Gerbase
(Escritório Regional do DAAD no Rio de Janeiro)

REDAÇÃO

Dra. Dagmar Giersberg, Bonn

DESIGN

DITHO Design, Köln

TRADUÇÃO

Anke Schüttel, São Paulo

IMPRESSÃO

msk marketing service köln GmbH,
Bischofsweg 48-50, D - 50969 Köln

Esta impressão foi produzida
100% em papel reciclado.



Edição novembro de 2024 – 2.000 exemplares
© DAAD

CRÉDITO FOTOGRÁFICO

Jan von Allwoerden/DAAD (título, pág. 15), Shutterstock (pág. 4), Sebastian Legge/DAAD (pág. 3), franz12/Shutterstock (pág. 8), Andreas Heddergott/TU Muenchen (pág. 11), Flamingo Images/Shutterstock (pág. 12), OL.EG/DAAD (pág. 19), Jacob Lund/Shutterstock (pág. 20), www.chuphinhphanpham.vn (pág. 26), Stock-Asso/Shutterstock (pág. 29), outras fotografias privadas (págs. 7, 23, 27, 31)

O livro também está disponível em inglês e muitas outras línguas.

Supported by:



Federal Foreign Office



daadbrasil



DAADBrasil